



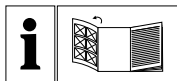
**ROBOT VACUUM CLEANER / SAUGROBOTER /
ASPIRATEUR ROBOT SSRA E4**

PL

ROBOT SPRZĄTAJĄCY

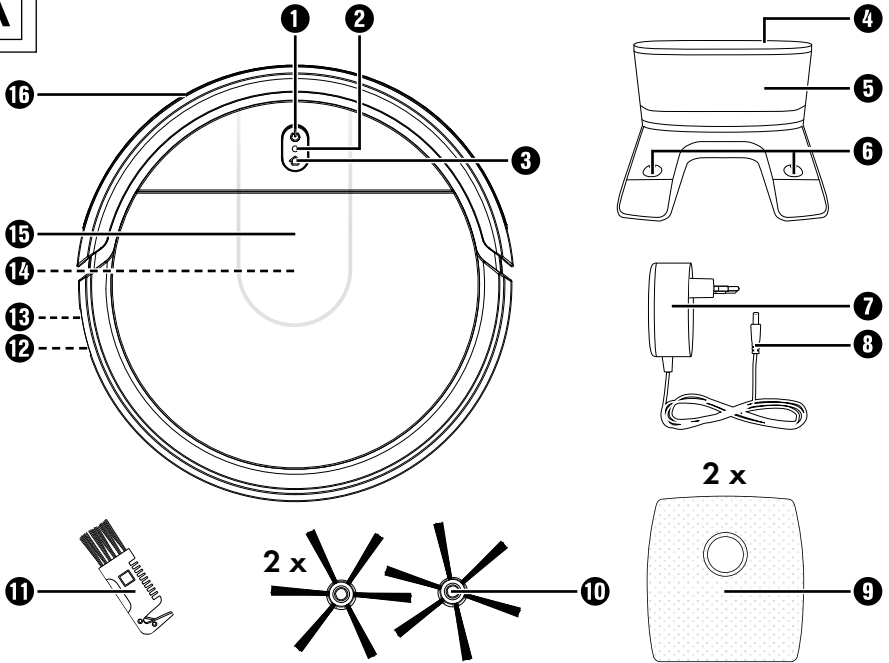
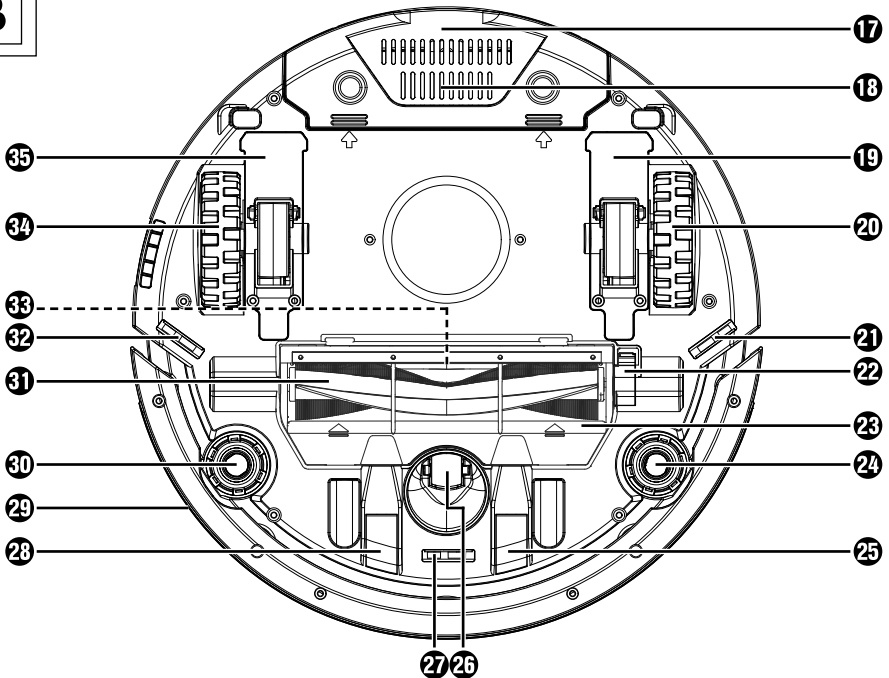
Instrukcja obsługi

IAN 500199_2504



PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

A**B**

Spis treści

1. Wstęp	2
1.1. Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	2
1.2. Wskazówki dotyczące znaków towarowych	2
2. Zastosowane wskazówki ostrzegawcze i symbole	2
3. Wskazówki bezpieczeństwa	3
4. Opis urządzenia	9
5. Zakres dostawy	9
6. Uruchomienie	9
6.1. Mocowanie szczotek bocznych	9
6.2. Włączanie/wyłączanie urządzenia i tryb gotowości (bez aplikacji)	10
6.3. Ładowanie urządzenia	10
7. Obsługa i eksploatacja	10
7.1. Wskazówki dotyczące obszaru pracy	10
7.2. Odkurzanie	11
7.3. Wstrzymanie odkurzania	11
7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home	12
7.5. Wybieranie trybu odkurzania	15
7.6. Ustawianie mocy zasysania	16
8. Czyszczenie	17
9. Wymiana akumulatora	21
10. Przechowywanie	21
11. Rozwiązywanie problemów	22
12. Utylizacja	23
12.1. Utylizacja urządzenia i opakowania	23
12.2. Utylizacja baterii/akumulatorów	24
13. Dane techniczne	24
14. Tłumaczenie skróconej deklaracji zgodności UE	25
15. Zamawianie części zamiennych	25
16. Gwarancja Kompernaß Handels GmbH	26
16.1. Serwis	27
16.2. Importer	27

1. Wstęp

Gratulujemy zakupu nowego urządzenia. Wybrane urządzenie charakteryzuje się wysoką jakością.



Instrukcja obsługi stanowi część tego urządzenia. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i tylizacji. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia zapoznaj się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Urządzenie należy używać zgodnie z opisem i w podanych zakresach zastosowania. Przekazując urządzenie osobie trzeciej, dołącz do niego również całą dokumentację.

1.1. Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Urządzenie jest przeznaczone do odkurzania luźnych, suchych zabrudzeń, na przykład kurzu, kłaczek lub okruchów na gładkich wykładzinach podłogowych i dywanach o krótkim włosiu. Korzystaj z urządzenia tylko we wnętrzach. Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego, a nie do zastosowań przemysłowych. Używaj urządzenia wyłącznie do celów zgodnych z jego przeznaczeniem. Inne zastosowanie niż opisane powyżej lub dokonywanie zmian w urządzeniu jest zabronione i może prowadzić do powstania obrażeń i/lub uszkodzeń. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.

1.2. Wskazówki dotyczące znaków towarowych

Znak towarowy i marka SilverCrest są własnością odpowiednich właścicieli.

Android™ jest zastrzeżonym znakiem towarowym firmy Google Inc.

iOS® jest zarejestrowanym znakiem towarowym firmy Apple Inc.







Znak towarowy **Bluetooth®** oraz logotyp **Bluetooth®** są zastrzeżonymi znakami towarowymi Bluetooth SIG, Inc. (Special Interest Group).








Wszystkie pozostałe nazwy i urządzenia mogą być znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi danych właścicieli.

2. Zastosowane wskazówki ostrzegawcze i symbole

W niniejszej instrukcji obsługi, na opakowaniu i na urządzeniu użyto następujących ostrzeżeń i symboli (o ile mają zastosowanie):

	NIEBEZPIECZEŃSTWO! Ostrzeżenie zawierające ten symbol i słowo sygnałowe „NIEBEZPIECZEŃSTWO” oznacza sytuację bezpośrednio niebezpieczną, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia ciała.
	OSTRZEŻENIE! Ostrzeżenie z tym symbolem i słowem sygnałowym „OSTRZEŻENIE” wskazuje na możliwość wystąpienia niebezpiecznej sytuacji, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia ciała.
	PRZESTROGA! Ostrzeżenie z tym symbolem i słowem sygnałowym „PRZESTROGA” wskazuje na możliwość wystąpienia niebezpiecznej sytuacji, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować niewielkie lub umiarkowane obrażenia ciała.
	UWAGA! Ostrzeżenie z tym symbolem i słowem sygnałowym „UWAGA” oznacza możliwą sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować szkody materialne.
	Wskazówka: Wskazówka oznacza dodatkowe informacje, ułatwiające korzystanie z urządzenia.
	Przeczytaj instrukcję obsługi.
	Prąd/napięcie stałe


	Prąd/napięcie przemienne
	Klasa ochronności II: ochrona dzięki podwójnej lub wzmocnionej izolacji.
	Używać urządzenia tylko w pomieszczeniach zamkniętych.
	Ten produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych.
	Urządzeń elektrycznych nie wolno wyrzucać z odpadami domowymi!
	Opakowanie utylizuj zgodnie z przepisami ochrony środowiska.

 	Opakowanie z materiałów przeznaczonych do recyklingu. Przestrzegaj oznaczenia materiałów opakowaniowych podczas segregacji odpadów: są oznaczone skrótami (a) i cyframi (b) w następujący sposób: 1-7: tworzywa sztuczne, 20-22: papier i tektura, 80-98: kompozyty.
 	Opakowanie zawiera elementy z papieru i/lub tektury. Opakowanie zawiera elementy z plastiku i/lub metalu.
ES/PT	
  	FR Cet appareil et ses accessoires se recyclent A DÉPOSER EN MAGASIN OU A DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil ! FR ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE BAG UE TRI FR Produkt, opakowanie nadają i instrukcja obsługi się do recyklingu, podlegają rozszerzonej odpowiedzialności producenta i są zbierane selektywnie.

3. Wskazówki bezpieczeństwa

NIEBEZPIECZEŃSTWO!

- Przed przystąpieniem do użytkowania sprawdź, czy urządzenie nie ma widocznych uszkodzeń. Nie wolno uruchamiać urządzenia, gdy jest uszkodzone lub spadło na ziemię.
- Przed każdym uruchomieniem sprawdź stację ładowania, kabel sieciowy lub zasilacz sieciowy pod kątem uszkodzeń.
- Nie używaj stacji ładowania i zasilacza sieciowego, jeśli są uszkodzone. Nie używaj uszkodzonych wtyczek sieciowych.

- Nie wolno naprawiać zasilacza sieciowego i podłączonego do niego na stałe kabla przyłączeniowego. W razie uszkodzenia należy wymienić kompletny zasilacz sieciowy na nowy o takich samych parametrach.
- By uniknąć zagrożeń, zlecaj wymianę uszkodzonych wtyków sieciowych lub kabli zasilających wyłącznie autoryzowanemu specjalście, do serwisu lub innej podobnie wykwalifikowanej osobie.
- W razie potrzeby zleć naprawę specjalistycznemu warsztatowi. Nigdy nie wolno samodzielnie otwierać obudowy. Wszelkie ingerencje dokonywane poza specjalistycznym warsztatem mogą być przyczyną obrażeń.
- Do ładowania akumulatorów używaj tylko dostarczonego wymiowego zasilacza sieciowego i stacji ładowania.
- Podłączaj zasilacz sieciowy tylko do łatwo dostępnego, prawidłowo zainstalowanego gniazdka. Lokalne napięcie sieciowe musi odpowiadać danym technicznym zasilacza sieciowego.
- Wyciągając kabel sieciowy z gniazdka, pociągaj zawsze za wtyczkę, a nie za kabel. Nie zginaj ani nie przygniataj kabla sieciowego.
- Nie dotykaj zasilacza sieciowego ani urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękami.
- W żadnym przypadku nie zanurzaj urządzenia, stacji ładowania lub zasilacza sieciowego w wodzie ani w innej cieczy.
- Nie używaj zasilacza sieciowego przyłączonego do przedłużacza, lecz przyłączaj go bezpośrednio do gniazdka.
-  Nie ładuj ani nie korzystaj z urządzenia na otwartej przestrzeni.
- Nie dopuszczaj, aby dzieci bez nadzoru bawiły się opakowaniem. Niebezpieczeństwo uduszenia.

⚠ OSTRZEŻENIE!

- To urządzenie może być używane przez dzieci od 8. roku życia oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych bądź też osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i/lub wiedzy wyłącznie pod nadzorem lub po przeszkoleniu w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz potencjalnych zagrożeń.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Dzieciom bez opieki osób dorosłych nie wolno czyścić ani konserwować urządzenia.
- Obchodź się z kablem zasilającym ostrożnie, aby uniknąć uszkodzeń. Nie używaj kabla zasilającego do przemieszczania lub przeciągania urządzenia bądź stacji ładowania.
- Nie przejeżdżaj urządzeniem przez kabel zasilający i nie zbliżaj go do źródeł ciepła.
- Nie używaj urządzenia w pokoju, w którym przebywają dzieci.
- Podczas użytkowania urządzenia powiadom w razie potrzeby inne osoby w pomieszczeniu, aby nikt nie nadepnął a urządzenie i nie potknął się o nie.
- Nie dopuszczaj, aby w pobliżu otworów lub elementów eksploatacyjnych znajdowały się włosy, odzież i palce.
- Nie dopuszczaj, aby urządzenie zasysało materiały palne, np. benzynę lub toner z drukarki bądź kserokopiarki.
- Nie dopuszczaj, aby urządzeniu zasysało przedmioty palne, np. papierosy, zapalniczki, popiół i inne przedmioty, które mogą wywołać pożar.


⚠ OSTRZEŻENIE! Niebezpieczeństwo obrażeń na skutek niewłaściwego obchodzenia się z akumulatorem!

- Nie podgrzewaj akumulatora bardziej niż maksymalna temperatura wskazana w temperaturach otoczenia (patrz rozdział **13. Dane techniczne**).
- Nigdy nie otwieraj ani nie deformuj akumulatora.
- Nie wrzucaj akumulatora do otwartego ognia.
- Nie zwieraj akumulatora.
- Nie używaj urządzenia, kiedy akumulator jest spęczniały lub zdeformowany.
- Wymieniaj akumulator tylko na typ taki sam lub równoważny zalecany przez producenta.
- Utylizuj zużyty akumulator zgodnie z informacjami producenta.
- Do ładowania akumulatora używaj wyłącznie dostarczonego oryginalnego zasilacza sieciowego.
- W skrajnych warunkach może dojść do wycieku z ogniw akumulatorów. W przypadku kontaktu cieczy ze skórą lub oczami dane miejsce należy niezwłocznie przemyć lub spłukać czystą wodą. Zgłoś się do lekarza.

⚠ UWAGA!

- Stosuj wyłącznie baterie i akumulatory podanego typu.
- Podłączaj akumulatory do urządzenia zgodnie z oznaczeniem biegunowości (+/czerwony) i (-/czarny).
- Zużyte baterie/akumulatory wyjmij niezwłocznie z urządzenia.
- Stosuj wyłącznie akcesoria zalecane przez producenta urządzenia.
- Regularnie sprawdzaj i czyść filtry oraz pojemnik na pył, aby wydłużyć okres eksploatacji urządzenia.



- Nigdy nie używaj urządzenia bez filtrów, aby nie uszkodzić silnika.
- Przed każdym transportem wyłącz urządzenie.
- Ładuj urządzenie całkowicie co najmniej raz w miesiącu, aby nie dopuścić do głębokiego rozładowania, a tym samym uszkodzenia akumulatora.
- Nie zasłaniaj ani nie zaklejaj czujników urządzenia. W przeciwnym razie nie będzie można kierować urządzeniem.
- Czyść czujniki regularnie. Zanieczyszczone czujniki stwarzają niebezpieczeństwo spadnięcia urządzenia na schodach lub występach.
- Nie używaj urządzenia w temperaturach powyżej +40°C lub poniżej +10°C.
- Używaj urządzenia tylko w zamkniętych pomieszczeniach i nigdy nie narażaj go na kapiącą lub pryskającą wodę.
- Nie używaj urządzenia na podłogach mokrych lub wilgotnych.
- Nie używaj urządzenia w pobliżu otwartego ognia.
- Usuń przeszkody przed użyciem, na przykład kable zasilania, zabawki i inne przedmioty.
- Zawijaj brzegi dywanu pod dywan.
- Nie dopuszczaj, aby firanki i obrusy zwisały na ziemię.
- Testuj urządzenie w obszarach ze schodami. W ten sposób można stwierdzić, czy urządzenie rozpoznaje krawędź obszaru upadku.
- Nie stawaj w obszarze pracy urządzenia. Tych obszarów urządzenie nie jest w stanie samo wyczyścić.
- Nie dopuszczaj, aby urządzenie odkurzało materiały, które mogą je zatkać, np. kamienie, odpady papierowe itd.
- Nie używaj urządzenia, jeśli otwór ssący jest zablokowany.

- Usuwać kurz, włosy, watę itd., aby powietrze w otworze ssącym przepływało bez utrudnień. Przed użyciem upewnij się, że pojemnik na pył i filtry są prawidłowo zainstalowane.
- Przed każdym uruchomieniem urządzenia sprawdzić czyszczoną powierzchnię i uwzględnić wymienione tutaj wskazówki bezpieczeństwa.
-  Produkt jest wyposażony w akumulator litowo-jonowy lub jest on dołączony do produktu. Nie wrzucaj akumulatora do ognia ani nie narażaj go na działanie wysokich temperatur. Niebezpieczeństwo eksplozji!
- Nie używaj zasilacza sieciowego do innego produktu i nie próbuj ładować urządzenia za pomocą innego zasilacza sieciowego. Używaj wyłącznie zasilacza sieciowego dołączonego do tego urządzenia (model SSRA E4-1) i stacji ładowania (model SSRA E4).
- Nigdy nie przechowuj urządzenia w stanie rozładowanym. Dłuższe przechowywanie urządzenia w stanie rozładowanym może doprowadzić do trwałego uszkodzenia akumulatora. W przypadku dłuższego przechowywania urządzenia należy regularnie kontrolować stan naładowania akumulatora. Optymalny stan naładowania wynosi pomiędzy 50 % a 80 %.

4. Opis urządzenia

(Ilustracje - patrz rozkładana okładka)

Rysunek A

- ❶ Przycisk Start/Stop 
- ❷ Dioda LED pracy/ładowania
- ❸ Przycisk Home 
- ❹ Dioda LED pracy stacji ładowania
- ❺ Stacja ładowania
- ❻ Styki ładowania
- ❼ Zasilacz sieciowy
- ❽ Wtyk rurkowy
- ❾ Filtr EPA
- ❿ Szczotki boczne
- ⓫ Szczotka do czyszczenia
- ⓬ Gniazdo ładowania CHARGE (do wtyku rurkowego)
- ⓭ Włacznik/wyłącznik I/O
- ⓮ Pojemnik na pył (w urządzeniu)
- ⓯ Osłona pojemnika na pył
- ⓰ Odbiornik na podczerwień

Rysunek B

- ⓱ Osłona kieszeni akumulatora
- ⓲ Otwory wentylacyjne
- ⓳ Osłona koła z prawej
- ⓴ Koło prawe
- ⓵ Czujnik prawy
- ⓶ Blokada wałka szczotkowego
- ⓷ Osłona wałka szczotkowego
- ⓸ Uchwyt wałka bocznego z prawej
- ⓹ Styk ładowania z prawej
- ⓺ Koło przednie
- ⓻ Czujnik przedni
- ⓼ Styk ładowania z lewej

- ⓽ Zabezpieczenie antykolizyjne (na obwodzie)
- ⓿ Uchwyt szczotki bocznej z lewej
- ⓿ Wałek szczotkowy
- ⓿ Czujnik lewy
- ⓿ Otwór ssący
- ⓿ Koło lewe
- ⓿ Osłona koła z lewej

5. Zakres dostawy

Zaraz po rozpakowaniu sprawdź kompletność dostawy oraz stan urządzenia bez usterek.

- 1 robot sprzątający
- 1 stacja ładowania
- 4 szczotki boczne (2 szczotki zapasowe)
- 2 filtry EPA-12 (1 filtr zapasowy)
- 1 zasilacz sieciowy
- 1 szczotka do czyszczenia
- 1 instrukcja obsługi

❶ Wskazówka

- ▶ Sprawdź urządzenie pod kątem kompletności i widocznych uszkodzeń. W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu skontaktuj się z infolinią serwisową (patrz rozdział **16.1. Serwis**).
- ▶ Usuń z urządzenia i ze wszystkich elementów akcesoriów całe opakowanie i ewentualnie folie ochronne.

6. Uruchomienie

6.1. Mocowanie szczotek bocznych

- ◆ Zamontuj szczotki boczne ❿ w uchwytach Ⓐ/⓿ z lewej i z prawej strony na spodzie urządzenia.
- ◆ Wciśnij mocno szczotki boczne ❿ w uchwyty Ⓐ/⓿, aż zatrzasną się słyszalnie.

6.2. Włączanie/wyłączanie urządzenia i tryb gotowości (bez aplikacji)

- 1) Naciśnij włącznik/wyłącznik **15** w pozycji **I**, aby przełączyć urządzenie w tryb gotowości. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a dioda LED pracy/ładowania **2** będzie świecić na niebiesko.
- 2) Naciśnij przycisk Start/Stop **11** na urządzeniu, aby uruchomić tryb odkurzania Classic. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a dioda LED pracy/ładowania **2** będzie migać na niebiesko.
- 3) Naciśnij przycisk Start/Stop **11** na urządzeniu, aby przełączyć urządzenie w tryb gotowości przed wyłączeniem. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a dioda LED pracy/ładowania **2** będzie świecić na niebiesko.
- 4) Naciśnij włącznik/wyłącznik **15** w pozycji **O**, aby wyłączyć urządzenie. Dioda LED pracy/ładowania **2** zgaśnie.

i Wskazówka

- ▶ Po włączeniu urządzenia standardowo odkurza w trybie odkurzania **Classic**.
- ▶ Po zakończeniu odkurzania nie wyłączaj urządzenia. Pozostaw je w stacji ładowania **5**, aby naładowało się do następnego odkurzania.

6.3. Ładowanie urządzenia

! UWAGA!

- ▶ Unikaj narażania stacji ładowania **5** na bezpośrednie promieniowanie słoneczne.
- ▶ Nie umieszczaj stacji ładowania **5** w pobliżu schodów.

i Wskazówka

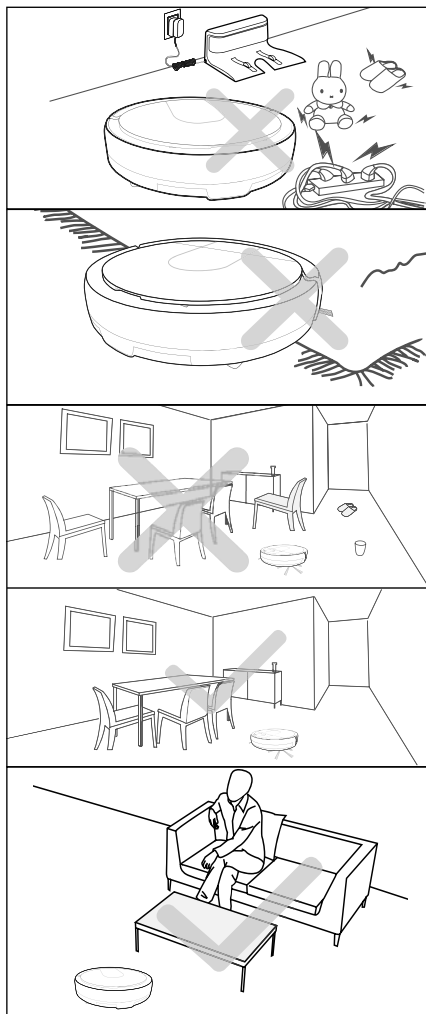
- ▶ Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj urządzenie.
- ▶ W promieniu 1 m od lewej/prawej strony oraz 2 m przed stacją ładowania **5** nie umieszczaj żadnych przedmiotów.

- ▶ W obszarze stacji ładowania **5** na wysokości 15 cm nad podłogą nie może być lusterek ani innych silnie odbijających przedmiotów. W razie potrzeby zastoń je.
- ▶ Zmieniaj pozycję stacji ładowania **5** w miarę możliwości rzadko.
- ▶ Dioda LED pracy/ładowania **2** zaświeci się na niebiesko po naładowaniu urządzenia.
- ◆ Ustaw stację ładowania **5** płasko przy ścianie i podłącz zasilacz sieciowy **7** do gniazda zasilania. Włóż wtyk rurkowy **8** zasilacza sieciowego **7** w przyłączy z prawej strony stacji ładowania **5**. Dioda LED pracy **4** stacji ładowania **5** świeci się na czerwono.
- ◆ Podczas pracy lub w trybie gotowości naciśnij krótko przycisk Home **12** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji tryb Home (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby przenieść urządzenie do stacji ładowania **5** w celu naładowania. Dioda LED pracy/ładowania **2** miga powoli na czerwono od razu po rozpoczęciu ładowania.
- ◆ Urządzenie można również ładować bezpośrednio przez gniazdo ładowania **CHARGE**. Podłącz w tym celu wtyk rurkowy **8** zasilacza sieciowego **7** do gniazda ładowania **CHARGE 12** na urządzeniu i podłącz zasilacz sieciowy **7** do gniazdarka.

7. Obsługa i eksploatacja

7.1. Wskazówki dotyczące obszaru pracy

Ze względu na złożoność otoczenia w domu urządzenie podczas odkurzania może pozostawić niektóre obszary. Aby poprawić skuteczność odkurzania, zalecamy stosowanie urządzenia codziennie. Przed użyciem urządzenia należy uwzględnić poniższe wskazówki (patrz też rys. 1):



Rys. 1

- ◆ Usuń przeszkody przed użyciem, na przykład kable zasilania, zabawki i inne przedmioty.
- ◆ Zawijaj brzegi dywanu pod dywan. Nie dopuszczaj, aby firanki i obrusy zwisały na ziemię.
- ◆ Spróbuj ustawić meble w taki sposób, aby nie przeszkadzały urządzeniu.

- ◆ Nie stawaj w obszarze pracy urządzenia. Tych obszarów urządzenie nie jest w stanie samo wyczyścić.
- ◆ Testuj urządzenie w obszarach ze schodami. W ten sposób można stwierdzić, czy rozpoznaje ono krawędź obszaru upadku.

7.2. Odkurzenie



- ◆ W trybie gotowości naciśnij krótko przycisk Start/Stop **⏻ 1** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzenia Classic (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**). Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a dioda LED pracy/ładowania **2** będzie migać na niebiesko.
- ◆ Urządzenie rozpoczyna odkurzenie w trybie odkurzenia **Classic**.

7.3. Wstrzymanie odkurzenia

- ◆ Naciśnij podczas pracy przycisk Start/Stop **⏻ 1** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji **Tryb gotowości** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby przerwać odkurzenie. Przycisk Start/Stop **⏻ 1** będzie migał na zielono, dioda LED pracy/ładowania **2** będzie świecić na zielono i niebiesko. Urządzenie jest w trybie gotowości.
- ◆ W trybie gotowości naciśnij krótko przycisk Start/Stop **⏻ 1** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzenia **Classic** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby urządzenie kontynuowało odkurzenie. Za pomocą aplikacji można również wybrać inny tryb odkurzenia (patrz rozdział **7.5. Wybieranie trybu odkurzenia**).

i Wskazówka

- ▶ Po 5 minutach w trybie gotowości urządzenie zostaje automatycznie przestawione do trybu uśpienia. Dioda LED pracy/ładowania **2** zgaśnie.

- ◆ Jeśli urządzenie znajduje się w trybie uśpienia, naciśnij krótko przycisk Start/Stop  ❶ lub przycisk Home  ❷ na urządzeniu bądź wybierz w menu głównym aplikacji **Tryb gotowości** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby ponownie przełączyć urządzenie do trybu gotowości. Urządzenie można również ponownie uruchomić bezpośrednio, wybierając tryb odkurzania.

Wskazówka

- ▶ Jeśli urządzenie po pauzie kontynuuje odkurzanie, planuje obszar od nowa i może ponownie odkurzyć już odkurzony obszar.

7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home


Wymagania systemowe

- Smartfon/tablet z co najmniej WLAN 802.11 b/g
- 2,4 GHz WLAN
- Android 6.0 lub nowszy
- iOS 11.0 lub nowszy



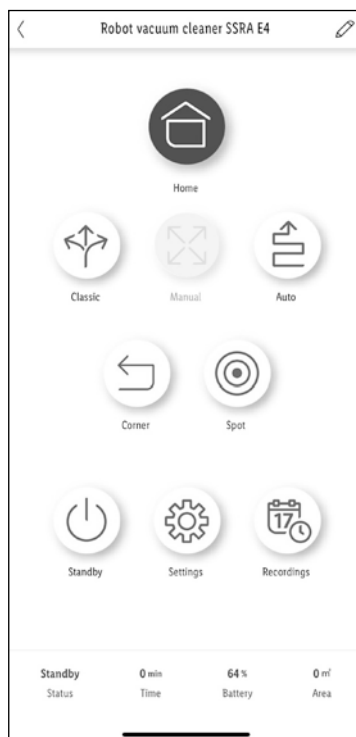
Zeskanuj widoczny kod QR, aby przejść do App Store lub Google Play. W opisie aplikacji znajdują się szczegółowe informacje o funkcjach aplikacji **LIDL Home** oraz link do jej pobrania.



Po zainstalowaniu uruchom aplikację i przejdź do opcji **Dodaj urządzenie**. W następnym widoku w prawym górnym rogu w aplikacji przejdź do symbolu  i zeskanuj kod QR. Postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby połączyć urządzenie z aplikacją.

Alternatywnie wykonaj poniższe czynności:

- ◆ Upewnij się, że urządzenie jest włączone, a na smartfonie/tablecie włączona jest sieć WLAN i **Bluetooth®**.
- ◆ Naciśnij na ok. 5 sekund przycisk Home  ❸ na urządzeniu, aby przełączyć urządzenie do trybu WLAN. Puść przycisk Home  ❸, kiedy rozlegnie się drugi sygnał dźwiękowy. Diody LED pracy/ładowania  miga szybko na niebiesko.
- ◆ Uruchom aplikację **LIDL Home** i postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby połączyć urządzenie z aplikacją.
- ◆ Po nawiązaniu połączenia z aplikacją otwórz się menu główne urządzenia.
- ◆ W menu głównym można wybrać tryb odkurzania, za pomocą opcji **trybu gotowości** przerwać odkurzanie lub w opcji **Home** zawrócić urządzenie do stacji ładowania.



- ◆ Urządzenie jest dostępne również w przeglądarce **Wszystkie urządzenia**. Wybierz urządzenie, aby przejść do menu głównego.



- ◆ W **ręcznym** trybie odkurzania można ręcznie sterować urządzeniem za pomocą przycisków strzałek.



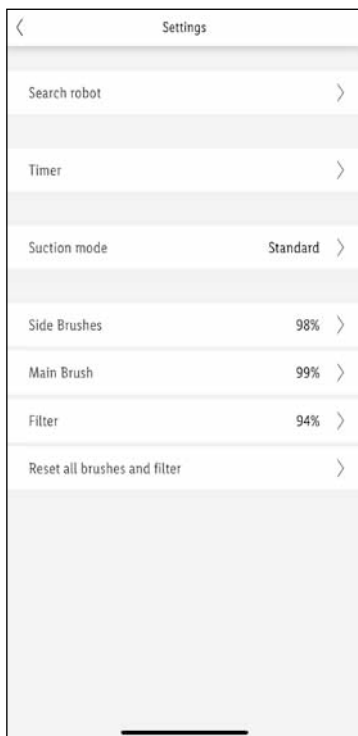
❗ Wskazówka

- ▶ W aplikacji standardowo nazwa urządzenia to **Robot sprzątający SSRA E4**. W menu głównym tę nazwę można zmienić symbolem pisaka ✎ w prawym górnym rogu (np. w przypadku stosowania kilku robotów sprzątających).
- ◆ Na pasku stanu na dolnej krawędzi menu głównego widoczny jest aktualny status urządzenia, np. tryb odkurzania, ładowanie lub tryb gotowości, aktualny czas trwania odkurzania, poziom naładowania akumulatora i już odkurzona powierzchnia w metrach kwadratowych.

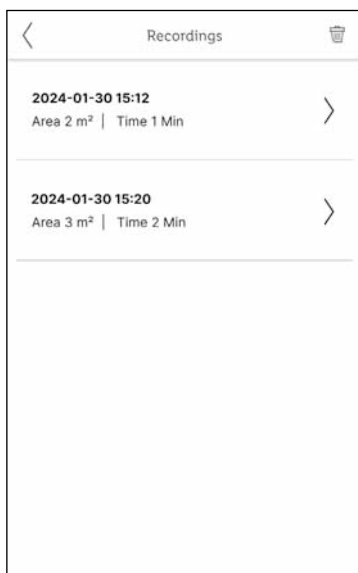


❗ Wskazówka

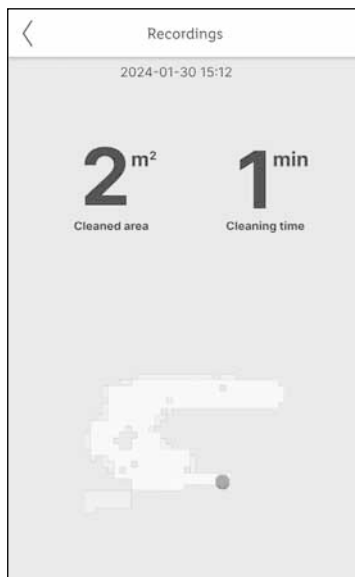
- ▶ Po naciśnięciu przycisku strzałki wstecz w trybie odkurzania **Ręczny** urządzenie wykonuje obrót o 180 stopni.
- ◆ W opcji **Ustawienia** można **wyszukiwać robota**, przy czym urządzenie jest zauważalne poprzez sygnał dźwiękowy. Można opracować **harmonogram** dla odkurzania, ustawić **moc zasysania**, sprawdzić stan szczotek i filtra oraz zresetować je po czyszczeniu lub wymianie, a także zresetować wszystkie szczotki i filtr.



- ◆ W opcji **Zapisy** widoczne są już zarejestrowane procesy odkurzania. Można je też ponownie usunąć.



- ◆ Dla każdego zarejestrowanego procesu odkurzania dostępny jest również graficzny widok szczegółowy.





❗ Wskazówka

- ▶ Zapis procesu odkurzania jest możliwy tylko w trybie odkurzania **Classic/Auto**. Podczas użytkowania w trybie odkurzania **Classic/Auto** zapis jest uruchamiany automatycznie.

Usuwanie urządzenia i przywracanie ustawień fabrycznych

- ◆ Otwórz aplikację **LIDL Home** i wybierz zakładkę **W domu**. Wybierz urządzenie i przejdź w prawym górnym rogu do symbolu pisaka. Przejdź do opcji **Usuń urządzenie**, a następnie **Rozłącz i usuń dane**. Opcja **Potwierdź** powoduje zresetowanie urządzenia do ustawień fabrycznych i całkowite skasowanie danych.

i Wskazówka

- ▶ Aby zresetować aktualne połączenie WLAN i ponownie przełączyć urządzenie na tryb WLAN, naciśnij na ok. 5 sekund przycisk Home  **3** na urządzeniu. Puść przycisk Home  **3**, kiedy rozlegnie się drugi sygnał dźwiękowy. Dioda LED pracy/ladowania **2** miga szybko na niebiesko. Urządzenie można teraz połączyć z innym smartfonem/tabletem sterowania przez aplikację **Lidl Home**.

WAŻNE: urządzenie nie zostaje w ten sposób zresetowane do nastawy roboczej, a dane nie są całkowicie kasowane.

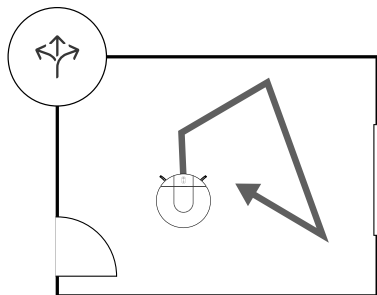
Przepisy o ochronie danych

Pełne wytyczne o ochronie danych są dostępne w aplikacji w opcji **Mój obszar** w punkcie **Przepisy o ochronie danych**.

7.5. Wybieranie trybu odkurzania


- ◆ Aby uzyskać lepszy efekt odkurzania, urządzenie ma różne tryby odkurzania, które można wybrać w menu głównym aplikacji (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**).
- ◆ Przed wybraniem kolejnego trybu odkurzania upewnij się, że urządzenie jest włączone. Jeśli urządzenie znajduje się w trybie uśpienia, można również ponownie uruchomić bezpośrednio urządzenie, wybierając tryb odkurzania.

Classic

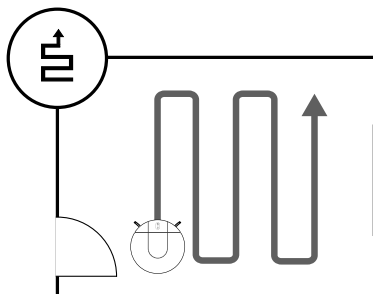


Rys. 2

W tym trybie odkurzania urządzenie przemieszcza się po przypadkowej trasie. Proces odkurzania jest również rejestrowany w tym trybie odkurzania.

- ◆ W trybie gotowości naciśnij krótko przycisk Start/Stop  **1** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzania **Classic** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby uruchomić ten tryb odkurzania.

Auto

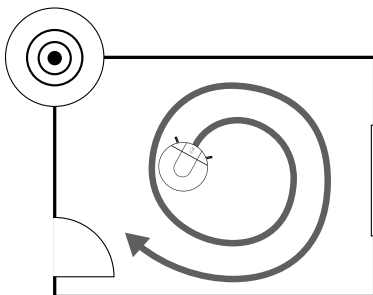


Rys. 3

W tym trybie odkurzania urządzenie przemieszcza się po trasie po równoległych, nakładających się torach. W celu orientacji i wymiarowania pomieszczenia najpierw odkurzane są brzegi pomieszczenia. Proces odkurzania jest również rejestrowany w tym trybie odkurzania.

- ◆ Wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzania **Classic** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby uruchomić ten tryb odkurzania.

Spot

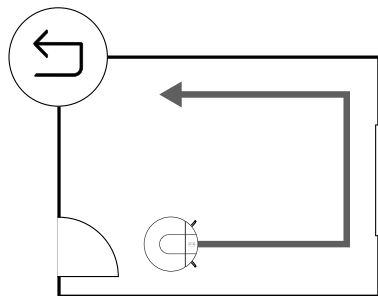


Rys. 4

Ten tryb odkurzania jest przeznaczony do obszaru z dużym nagromadzeniem brudu i kurzu. W trybie odkurzania **Spot** urządzenie skupia się na czyszczonym obszarze i odkurza go w kształcie spirali.

- ◆ Wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzania **Spot** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby uruchomić ten tryb odkurzania.

Narożnik



Rys. 5

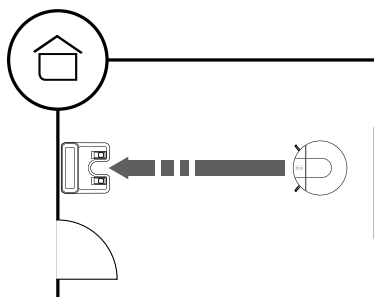
Ten tryb odkurzania jest przeznaczony do czyszczenia narożników i krawędzi pomieszczenia. W trybie odkurzania **Narożnik** urządzenie przemieszcza się po trasie wzdłuż brzegów pomieszczenia.

- ◆ Wybierz w menu głównym aplikacji tryb odkurzania **Narożnik** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby uruchomić ten tryb odkurzania.

Ręczny


- ◆ Alternatywnie wybierz w menu głównym aplikacji **Ręczny** tryb odkurzania i steruj urządzeniem za pomocą przycisków kierunku w aplikacji (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**).

Home



Rys. 6

Użyj tego trybu, aby urządzenie wróciło do stacji ładowania **5** w celu naładowania.

- ◆ Podczas pracy lub w trybie gotowości naciśnij krótko przycisk Home  **5** na urządzeniu lub wybierz w menu głównym aplikacji tryb **Home** (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**), aby urządzenie wróciło do stacji ładowania **5**.

i Wskazówka

- ▶ Urządzenie w czasie pracy wraca automatycznie do stacji ładowania **5**, kiedy poziom naładowania akumulatora jest za niski (poniżej 20 %).

7.6. Ustawianie mocy zasysania

i Wskazówka

- ▶ Moc zasysania urządzenia obejmuje cztery stopnie, które różnią się od siebie siłą zasysania, głośnością i zużyciem energii.
- ▶ Po włączeniu urządzenie standardowo odkurza ze średnią **standardową** mocą zasysania.
- ▶ Przy najniższej mocy zasysania **Eco** przy całkowicie naładowanym akumulatorze możliwy jest czas pracy do 120 minut.

Moc zasysania urządzenia można ustawić w aplikacji (patrz rozdział **7.4. Sterowanie przez aplikację LIDL Home**):

- ◆ Wybierz w menu głównym aplikacji w opcji **Ustawienia** punkt menu **Moc zasysania**. Tam można ustawić moc zasysania jako **Eco**, **Standard**, **Max** lub **Boost**.

8. Czyszczenie

⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO!

- ▶ Przed przystąpieniem do czyszczenia wyciągnij zasilacz sieciowy 7 z gniazda zasilania. Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!

! UWAGA!

- ▶ Do czyszczenia nie stosuj żadnych żrących, chemicznych ani szorujących środków czyszczących. Powodują one zniszczenie powierzchni urządzenia.
- ▶ Podczas czyszczenia uważaj, aby do wnętrza urządzenia nie przedostała się wilgoć. Mogłoby to trwale uszkodzić urządzenie.

i Wskazówka

- ▶ Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia wyłącz je.

Część urządzenia	Okresy czyszczenia
Pojemnik na pył 14	Co tydzień, opróżnianie po każdym odkurzeniu
Filtr EPA 9	Co tydzień, 2 razy w tygodniu przy silnym zanieczyszczeniu
Szczotki boczne 10	Co 2 tygodnie
Walek szczotkowy 31	Co tydzień, 2 razy w tygodniu przy silnym zanieczyszczeniu
Czujniki 21/27/32	Co 2 tygodnie
Styki ładowania 6/25/28	Co 2 tygodnie
Koła 20/26/34	Co 2 tygodnie

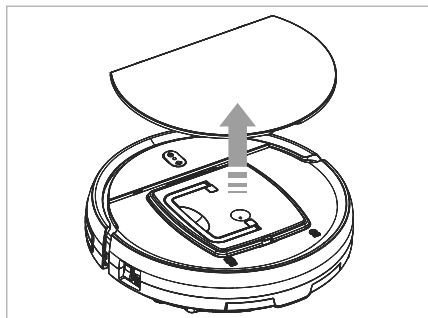
Czyszczenie urządzenia

- ◆ Obudowę urządzenia czyść lekko wilgotną szmatką. W przypadku uporczywych zabrudzeń dodaj delikatnego środka czyszczącego na szmatkę.
- ◆ Czyść czujniki 21/27/32 na spodzie urządzenia miękką, suchą szmatką.

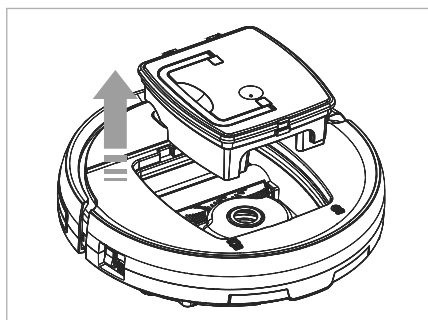
Czyszczenie pojemnika na pył i filtra

! UWAGA!

- ▶ Nie płucz filtra EPA 9 wodą. Może to spowodować uszkodzenia filtra EPA 9.
- 1) Zdejmij osłonę 15 pojemnika na pył 14 i wyciągnij go z urządzenia za ucho (patrz rys. 7 i 8).

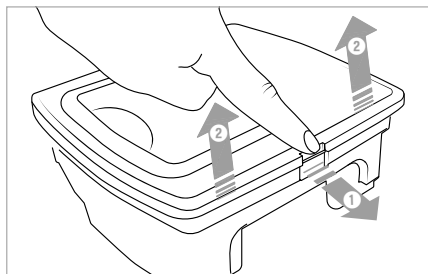


Rys. 7



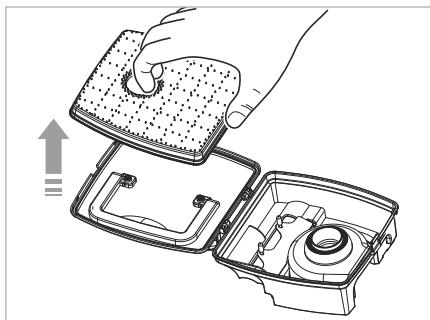
Rys. 8

- 2) Otwórz blokadę na pokrywie pojemnika na pył 14 i rozłóż ją (patrz rys. 9).



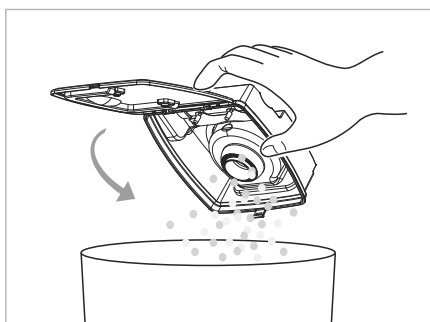
Rys. 9

- 3) Wyciągnij filtr EPA 9 z pokrywki pojemnika na pył 14. (patrz rys. 10).



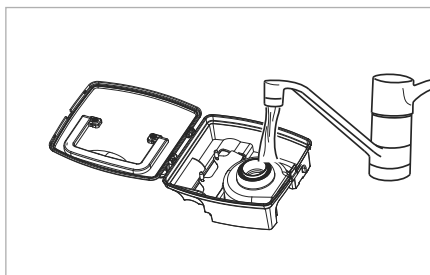
Rys. 10

- 4) Opróżnij zawartość pojemnika na pył 14 do pojemnika na odpady (patrz rys. 11).



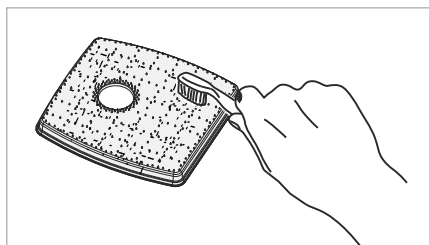
Rys. 11

- 5) Wypłucz pojemnik na pył 14 zimną lub letnią wodą (patrz rys. 12). Całkowicie osusz pojemnik na pył 14 na powietrzu przed ponownym włożeniem go do urządzenia.



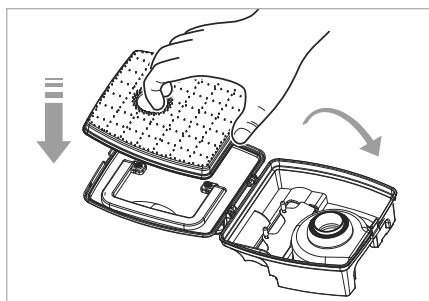
Rys. 12

- 6) Ostukaj lekko filtr EPA 9 do pojemnika na odpady lub wyczyść go ostrożnie miękką szczotką (patrz rys. 13).



Rys. 13

- 7) Zamocuj filtr EPA 9 na pokrywce pojemnika na pył 14 i złoż ją (patrz rys. 14).



Rys. 14

- 8) Włóż pojemnik na pył 14 ponownie w urządzeniu i zamocuj osłonę 15 na urządzeniu.

i Wskazówka

- ▶ Zalecamy wymianę filtra EPA 9 co 6 miesięcy lub po ok. 150 godzinach pracy.

Czyszczenie szczotek

! UWAGA!

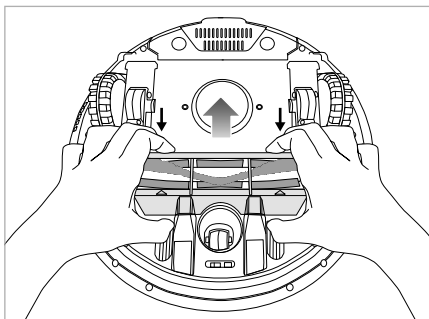
- ▶ Urządzenia używaj wyłącznie z prawidłowo zamontowanymi szczotkami bocznymi 10 i wałkiem szczotkowym 31.

i Wskazówka

- ▶ Regularnie czyść wałek szczotkowy 31 oraz szczotki boczne 10, aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia oraz uniknąć awarii.

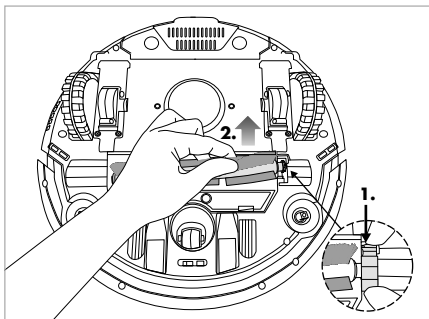
Wałek szczotkowy

- 1) Wyciśnij górną stronę osłony wałka szczotkowego 23, aby ją zdjąć z urządzenia (patrz rys. 15).

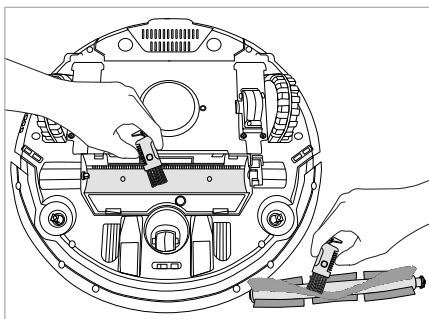


Rys. 15

- 2) Zdejmij blokadę wałka szczotkowego 22. Chwyć wałek szczotkowy 31 z prawej strony i wyjmij go z urządzenia (patrz rys. 16). Usuń włosy i brud szczotką do czyszczenia 11. W razie potrzeby oczyść również półkę na wałek szczotkowy (patrz rys. 17).

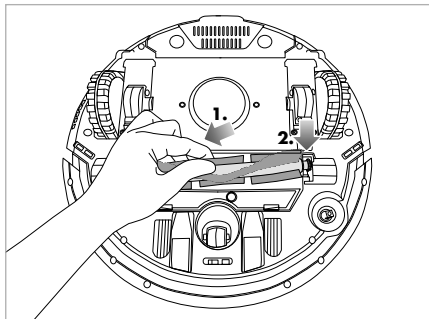


Rys. 16



Rys. 17

- 3) Aby ponownie włożyć wałek szczotkowy 31, nasuń go najpierw w lewo na uchwyt i zatrzasknij go w uchwycie z prawej strony (patrz rys. 18).



Rys. 18

- 4) Włóż blokadę wałka szczotkowego 22 i dociśnij ją do dołu, aby zatrzasknie się z dźwiękiem.
- 5) Zamocuj osłonę wałka szczotkowego 23 na urządzeniu.

Szczotki boczne

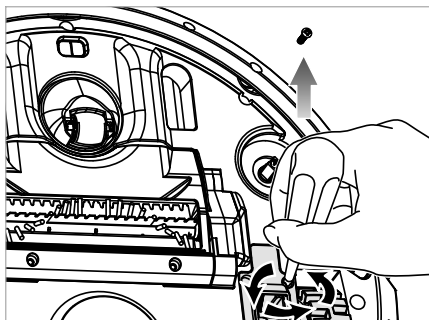
- ◆ Wyciągnij niewielką siłą szczotki boczne 10 z uchwytów 23/30 i usuń włosy oraz brud.

i Wskazówka

- ▶ Wygięte lub zgięte włosie szczotek bocznych 10 można wyprostować i wygładzić w gorącej wodzie.

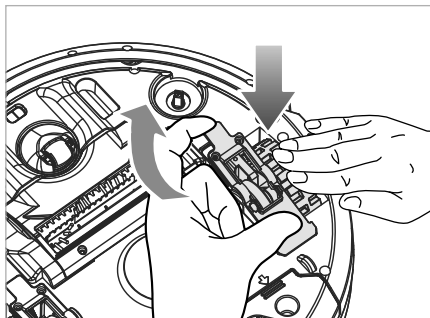
Czyszczenie kół bocznych

- 1) Odkręć obie śruby na osłonie koła 19/35 za pomocą śrubokręta krzyżakowego (brak w zestawie) (patrz rys. 19).



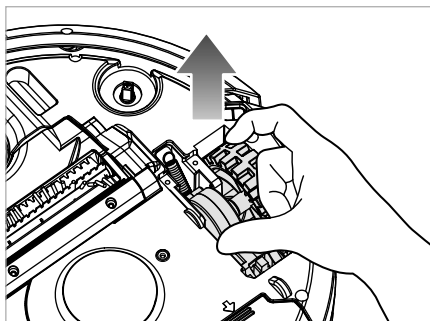
Rys. 19

- 2) Dociśnij koło 20/34 do dołu i odczep sprężynę od osłony koła 19/35 oraz od uchwytu koła. Zdejmij osłonę koła 19/35 z urządzenia (patrz rys. 20).

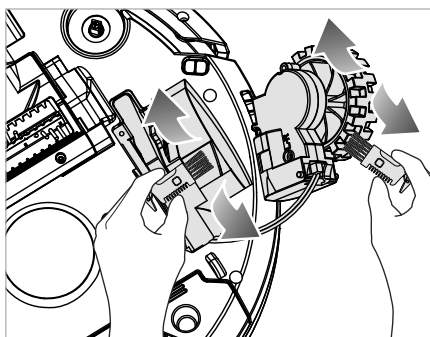


Rys. 20

- 3) Zdejmij koło 20/34 nieznacznie z urządzenia i wyczyść je lekko zwilżoną ściereczką lub szcztotką do czyszczenia 1 (patrz rys. 21 i 22). W razie potrzeby wytrzyj również wnękę koła.

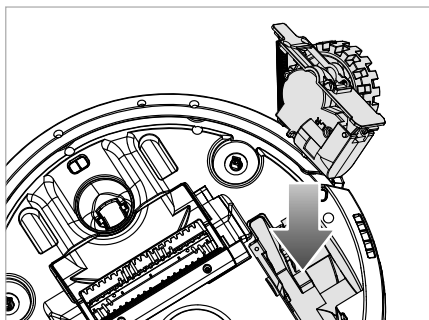


Rys. 21



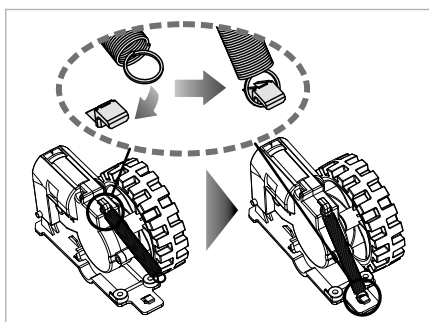
Rys. 22

- 4) Włóż koło 20/34 ponownie we wnękę (patrz rys. 23).



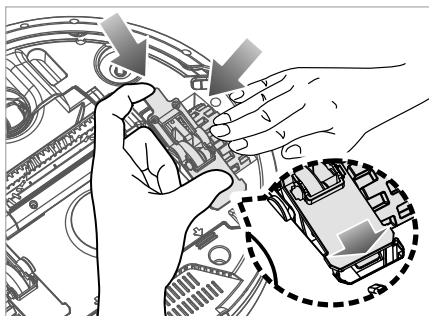
Rys. 23

- 5) Zamocuj sprężynę na uchwycie koła i na osłonie koła 19/35 (patrz rys. 24).



Rys. 24

- 6) Dociśnij koło 20/34 do dołu i zamocuj osłonę koła 19/35 na urządzeniu (patrz rys. 25).



Rys. 25

- 7) Zamocuj obie śruby na osłonie koła 19/35 za pomocą śrubokręta krzyżakowego.

Czyszczenie stacji ładowania

- ◆ Czyść powierzchnię stacji ładowania ⑤ lekko zwilżoną szmatką.
- ◆ Czyść styki ładowania ⑥ miękką, suchą ściereczką.

9. Wymiana akumulatora

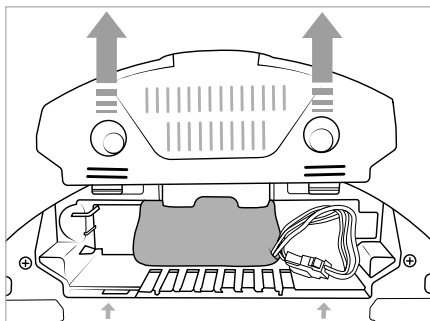
! UWAGA!

- ▶ Stosować wyłącznie typ akumulatora zalecany przez producenta (patrz rozdział 13. **Dane techniczne**). Stosowanie innego typu akumulatora może spowodować uszkodzenie urządzenia.

i Wskazówka

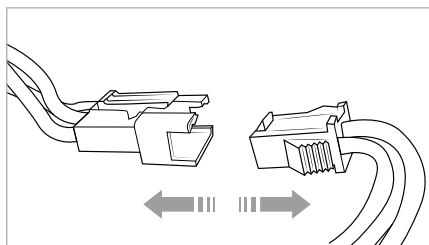
- ▶ Przed wymianą akumulatora wyłącz urządzenie.
- ▶ Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj nowy akumulator.
- ▶ Zutylijzuj prawidłowo stary akumulator.

- 1) Zdejmij osłonę kieszeni akumulatora ⑰ z urządzenia (patrz rys. 26).



Rys. 26

- 2) Odłącz połączenie wtykowe akumulatora (patrz rys. 27) i wyjmij go z kieszeni akumulatora.



Rys. 27

- 3) Włóż nowy akumulator opisaną stroną w kieszeń i podłącz go do połączenia wtykowego.

i Wskazówka

- ▶ Zwracaj uwagę, aby kabel i połączenie wtykowe były prawidłowo schowane w kieszeni akumulatora i nie zostały zgniecione przed ponownym założeniem osłony kieszeni akumulatora ⑰.
- 4) Nasuń osłonę kieszeni akumulatora ⑰ ponownie na kieszeń akumulatora, aż zatrzaśnie się słyszalnie.
 - 5) Włącz urządzenie i sprawdź, czy działa prawidłowo.



10. Przechowywanie

! UWAGA!

- ▶ Nigdy nie przechowuj urządzenia w stanie rozładowanym. Dłuższe przechowywanie urządzenia w stanie rozładowanym może doprowadzić do trwałego uszkodzenia akumulatora. W przypadku dłuższego przechowywania urządzenia należy regularnie kontrolować stan naładowania akumulatora. Optymalny stan naładowania wynosi pomiędzy 50 % a 80 %.
- ◆ Odłącz urządzenie od zasilania elektrycznego, jeśli nie będzie używane przez dłuższy czas.
- ◆ Przechowuj urządzenie w niezapyłonym i suchym miejscu, bez bezpośredniego nasłonecznienia.

11. Rozwiązywanie problemów

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie można włączyć urządzenia.	Akumulator jest całkowicie rozładowany.	Włóż urządzenie do stacji ładowania ❸ tak, aby styki ładowania ❷/❸ urządzenia i styki ładowania ❹ stacji ładowania ❸ dotykały się. Alternatywnie podłącz wtyk rurkowy ❸ zasilacza sieciowego ❷ do gniazda ładowania Charge ❹ na urządzeniu i podłącz zasilacz sieciowy ❷ do gniazdka.
	Akumulator jest uszkodzony.	Wymień akumulator na nowy (patrz rozdział 9. Wymiana akumulatora).
Nie można naładować urządzenia.	Urządzenie nie jest całkowicie połączone ze stykami ładowania ❹ stacji ładowania ❸.	Upewnij się, że styki ładowania ❷/❸ urządzenia i styki ładowania ❹ stacji ładowania ❸ mają pełny kontakt.
	Stacja ładowania ❸ nie jest podłączona do zasilania elektrycznego, a urządzenie jest włączone, co powoduje zużycie prądu.	Pozostaw urządzenie w stacji ładowania ❸, aby było dostatecznie naładowane do kolejnego odkurzenia. Nie odłączaj stacji ładowania ❸ od zasilania elektrycznego.
Urządzenie jest włożone podczas odkurzenia.	Leżące na podłodze kable, zasłony lub dywany utrudniają działanie urządzenia.	Urządzenie automatycznie wyszukuje różne możliwości rozwiązania i objechania przeszkód. Jeśli nie jest to możliwe, usuń przeszkodę z drogi lub przestaw urządzenie.
Urządzenie wraca do stacji ładowania ❸ w celu naładowania przed zakończeniem odkurzenia.	Akumulator jest słabo naładowany, dlatego urządzenie automatycznie wraca do stacji ładowania ❸ w celu naładowania.	Naładuj urządzenie i rozpocznij odkurzenie ponownie, od razu po naładowaniu.
	Czas eksploatacji urządzenia może się zmieniać w zależności od złożoności pomieszczenia, stopnia zanieczyszczenia, właściwości podłogi oraz wybranej mocy zasysania.	Naładuj urządzenie i rozpocznij odkurzenie ponownie, od razu po naładowaniu.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie zasysa.	Urządzenie nie jest włączone.	Włącz urządzenie.
	Akumulator nie jest wystarczająco naładowany.	Naładuj urządzenie.
	Otwór ssący 63 jest zatkany lub urządzenie jest zablokowane.	Wyłącz urządzenie i wyczyść pojemnik na pył 14 oraz wałek szczotkowy 31 . Upewnij się, że otwór ssący 63 nie jest zatkany.
	Pojemnik na pył 14 jest zapełniony.	Opróżnij pojemnik na pył 14 (patrz rozdział 8. Czyszczenie).
Dioda LED pracy/ładowania 2 świeci się na czerwono i rozlega się kilka sygnałów dźwiękowych.	Urządzenie zacięło się lub wałek szczotkowy 31 jest zablokowany bądź szczotki boczne 10 są zablokowane.	Ustaw urządzenie na wolnej powierzchni. Sprawdź wałek szczotkowy 31 i szczotki boczne 10 oraz usuń ewentualne blokady. Jeśli dioda LED Diody LED pracy/ładowania 2 nadal miga na czerwono, wyłącz całkowicie urządzenie i włącz ponownie.
Urządzenia nie można połączyć z aplikacją.	WLAN i Bluetooth [®] nie są włączone.	Upewnij się, że na smartfonie/tablecie włączona jest sieć WLAN i Bluetooth [®] .
	Urządzenie nie jest jeszcze połączone z innym smartfonem/tabletem.	Naciśnij na ok. 5 sekund przycisk Home  3 na urządzeniu, aby zresetować aktualne połączenie WLAN i ponownie przełączyć urządzenie na tryb WLAN. Puść przycisk Home  3 , kiedy rozlegnie się drugi sygnał dźwiękowy. Dioda LED pracy/ładowania 2 miga szybko na niebiesko. Urządzenie można teraz połączyć z innym smartfonem/tabletem sterowania przez aplikację.

Wskazówka

- ▶ Gdy powyższe czynności nie rozwiążą problemu, prosimy zgłosić usterkę na infolinii serwisowej (patrz rozdział **16.1. Serwis**).

12. Utylizacja

12.1. Utylizacja urządzenia i opakowania



Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że po zakończeniu eksploatacji tego urządzenia nie wolno go utylizować z odpadami domowymi.

Urządzenie należy oddać do wyspecjalizowanych punktów zbiórki odpadów, zakładów recyklingu lub zakładów utylizacji odpadów.

Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

Przed zwrotem należy usunąć wszystkie dane osobowe.

Przed zwrotem wyjmij baterie lub akumulatory, które nie wchodzi w skład zużytego urządzenia oraz lampy, które można wyjąć bez niszczenia i przekaż je do oddzielnego punktu zbiórki.

W przypadku zainstalowanych na stałe akumulatorów, przekazując urządzenie do utylizacji należy poinformować, że zawiera ono wbudowany akumulator.

Opakowanie urządzenia jest wykonane z materiałów przyjaznych dla środowiska naturalnego i można je oddać w lokalnych punktach recyklingu.

Opakowanie należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska.

12.2. Utylizacja baterii/akumulatorów



Baterie/akumulatory należy traktować jako odpady specjalne i w związku z tym należy je utylizować w sposób przyjazny dla środowiska przez odpowiednie podmioty (sprzedawców, wyspecjalizowanych sprzedawców, publiczne podmioty komunalne, komercyjne firmy zajmujące się utylizacją odpadów). Baterie/akumulatory mogą zawierać toksyczne metale ciężkie.

Zawarte w nich metale ciężkie są oznaczone literami pod symbolem: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów.

Dlatego nie wolno wyrzucać baterii/akumulatorów do odpadów domowych, lecz oddawać je do oddzielnych punktów zbiórki odpadów.

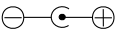






Baterie/akumulatory należy oddawać tylko w stanie rozładowanym.

13. Dane techniczne

Robot sprząający	
Model	SSRA E4
Napięcie/prąd roboczy	15 V $\overline{=}$, 0,75 A
Moc znamionowa	30 W
Akumulator (3S1865029)	Akumulator litowo-jonowy (3 ogniwa), 11,1 V $\overline{=}$, 2900 mAh
Biegunowość wtyku rurkowego	
Czas pracy (przy w pełni naładowanym akumulatorze)	ok. 90 minut (w trybie odkurzania Auto przy średniej standardowej mocy zasysania)
Pasma częstotliwości	2400-2483,5 MHz
Moc nadawcza	< 20 dBm

Stacja ładowania	
Model	SSRA E4
Znamionowe napięcie wyjściowe / prąd wyjściowy	15 V $\overline{=}$, 0,75 A
Znamionowe napięcie wejściowe / prąd wejściowy	15 V $\overline{=}$, 0,75 A

Zasilacz sieciowy	
Producent	KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM / NIEMCY Sąd Rejestrowy AG Bochum Numer rejestrowy: HRB 4598
Model	SSRA E4-1
Napięcie wejściowe	100-240 V ~

Zasilacz sieciowy	
Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego	50/60 Hz
Napięcie wyjściowe	15,0 V $\overline{\text{---}}$
Prąd wyjściowy	0,75 A
Moc wyjściowa	11,25 W
Średnia wydajność podczas pracy	83,5 %
Wydajność przy niskim obciążeniu (10 %)	76,8 %
Pobór mocy bez obciążenia	0,09 W
Prąd wejściowy	0,35 A
Biegunowość wtyku rurkowego	
Klasa ochronności	
Klasa efektywności	6 
Stopień ochrony	IP20: Ochrona przed wnikaniem obcych ciał stałych o średnicy \geq 12,5 mm
Odporny na zwarcia transformator bezpieczeństwa	
Znamionowa temperatura otoczenia (ta)	40 °C
Zasilacz impulsowy	
Bezpiecznik	T1.0A 
Znak bezpieczeństwa niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie produktu (sprawdzono przez TÜV Süd)	

Aplikacja	
Wymagania systemowe	iOS od wersji 11.0, Android od wersji 6.0

i Wskazówka

- ▶ Przełączanie produktu z 50 na 60 Hz nie wymaga żadnych działań ze strony użytkownika. Produkt przystosowuje się zarówno do częstotliwości 50, jak i 60 Hz.

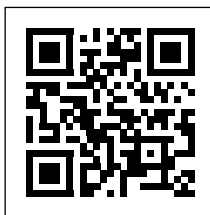
14. Tłumaczenie skróconej deklaracji zgodności UE

CE Kompernaß Handels GmbH niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu **Robot sprząający SSRA E4** jest zgodne z dyrektywą 2014/53/EU, dyrektywą 2009/125/EC i dyrektywą 2011/65/EU.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
https://dl.kompennass.com/500199_DOC.pdf

15. Zamawianie części zamiennych

Części zapasowe dla tego produktu można zamawiać przez cały czas w Internecie na stronie www.kompennass.com.



Zeskanuj kod QR za pomocą swojego smartfona/tabletu. Za pomocą tego kodu QR możesz przejść bezpośrednio do naszej strony internetowej i przeglądać oraz zamawiać dostępne części zamienne.

i Wskazówka

- ▶ W przypadku problemów z zamówieniem online można skontaktować się z naszym centrum serwisowym telefonicznie lub mailowo.
- ▶ Składając zamówienie zawsze prosimy o podanie numeru artykułu (IAN) 500199_2504.
- ▶ Należy pamiętać, że nie dla wszystkich krajów dostawy jest możliwe zamówienie części zamiennych przez Internet.

16. Gwarancja Kompernaß Handels GmbH

Szanowny Kliencie,

To urządzenie objęte jest 3-letnią gwarancją, licząc od daty zakupu. W przypadku wad tego produktu, masz gwarantowane ustawowo prawa w stosunku sprzedawcy. Te ustawowe prawa nie są ograniczone przez nasze opisane poniżej warunki gwarancji.

Warunki gwarancji

Okres gwarancji rozpoczyna się od daty zakupu. Należy zachować paragon. Jest on wymagany jako dowód zakupu.

Jeżeli w ciągu trzech lat od daty zakupu produktu ujawni się w nim wada materiałowa lub produkcyjna, produkt zostanie wedle naszego uznania nieodpłatnie naprawiony, wymieniony na nowy lub zostanie zwrócona jego cena. Warunkiem spełnienia tego świadczenia gwarancyjnego jest dostarczenie w trakcie tego trzyletniego okresu uszkodzonego urządzenia wraz z dowodem zakupu (paragonem) oraz krótkim opisem wady i daty jej wystąpienia.

Jeżeli wada jest objęta naszą gwarancją, otrzymasz z powrotem naprawiony lub nowy produkt. Zgodnie z art. 581 §1 polskiego kodeksu cywilnego wraz z wymianą produktu lub jego istotnej części rozpoczyna się nowy okres gwarancyjny.

Okres gwarancji i ustawowe roszczenia gwarancyjne

Wykonanie usługi gwarancyjnej nie przedłuża okresu gwarancji. Dotyczy to również wymienionych i naprawionych części. Wszelkie szkody i wady wykryte w chwili zakupu należy zgłosić bezpośrednio po rozpakowaniu urządzenia. Po upływie okresu gwarancji wszelkie naprawy są wykonywane odpłatnie.

Zakres gwarancji

Urządzenie zostało starannie wyprodukowane i poddane przed wysyłką skrupulatnej kontroli jakości.

Gwarancja obejmuje wady materiałowe lub produkcyjne. Niniejsza gwarancja nie obejmuje części produktu, podlegających normalnemu zużyciu, ani uszkodzeń części łatwo łamliwych, np. przełączników lub części wykonanych ze szkła.

Niniejsza gwarancja traci swoją ważność, jeśli produkt został uszkodzony, nie używano go prawidłowo lub nie serwisowano należycie. W celu zapewnienia prawidłowego stosowania produktu należy ściśle przestrzegać wszystkich instrukcji wymienionych w instrukcjach obsługi. Należy bezwzględnie unikać zastosowania oraz postępowania, których odradza się w instrukcji obsługi lub przed którymi się w niej ostrzeża.

Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego, a nie do zastosowań komercyjnych. Niewłaściwe użytkowanie urządzenia, używanie go w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem, użycie siły lub ingerencja w urządzenie, dokonywana poza naszymi autoryzowanymi punktami serwisowymi, powodują utratę gwarancji.

Realizacja zobowiązań gwarancyjnych

W celu zapewnienia szybkiego załatwienia sprawy, postępuj zgodnie z poniższymi wskazówkami:

- W przypadku wszelkich pytań przygotuj paragon fiskalny oraz numer artykułu (IAN) 500199_2504 jako dowód zakupu.
- Numer artykułu można znaleźć na tabliczce znamionowej na produkcie, wygrawerowany na urządzeniu, zapisany na stronie tytułowej instrukcji obsługi (w dolnym lewym rogu) lub na naklejce z tyłu bądź na spodzie urządzenia.
- W przypadku wystąpienia błędów działania lub innych wad, prosimy o kontakt z odpowiednim działem serwisu **telefonicznie** lub **przez e-mail**.
- Zarejestrowany jako wadliwy produkt możesz wtedy wraz z dołączonym dowodem zakupu (paragonem) oraz opisem i datą wystąpienia usterki wystąpić nieodpłatnie na przekazany wcześniej adres serwisu.



Na stronie www.lidl-service.com możesz pobrać te i wiele innych instrukcji, filmów o produktach oraz oprogramowanie instalacyjne.

Za pomocą tego kodu QR możesz przejść bezpośrednio na stronę serwisu Lidl (www.lidl-service.com), gdzie możesz otworzyć instrukcję obsługi, wpisując numer artykułu (IAN) 500199_2504.

16.1. Serwis

PL Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: kompernass@lidl.pl

IAN 500199_2504

16.2. Importer

Pamiętaj, że poniższy adres nie jest adresem serwisu. Skontaktuj się najpierw z odpowiednim punktem serwisowym.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

NIEMCY

www.kompernass.com



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21
44867 BOCHUM
GERMANY
www.kompernass.com

Stan informacji: 09 / 2025 · Ident.-No.: SSRAE4-062025-1

IAN 500199_2504